

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address 2078
P. O. Box 42
印承及印督
司公限有報日商工
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號
九二六〇五五號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

東約國家憂慮寮越陷于赤化

費爾特堅決保證

美繼續軍事支持

共黨在寮勢力日益膨脹內戰終難避免 滲入南越共黨將利用不成功政變活動

【本報訊】美國政府對寮國局勢之憂慮，已達於極點。據悉，美國政府已決定，將繼續對寮國政府提供軍事支持，以抵抗共黨之滲入。美國政府認為，共黨在寮國之勢力，已日益膨脹，內戰終難避免。美國政府並警告，共黨將利用南越之政變活動，滲入南越，以擴大其勢力。

瓜地馬拉總統艾狄哥拉斯揚言向古巴報復

【本報訊】瓜地馬拉總統艾狄哥拉斯，揚言將向古巴報復。艾狄哥拉斯表示，古巴之行動，已嚴重威脅到瓜地馬拉之安全。他並表示，瓜地馬拉政府將採取必要之措施，以維護其領土完整。

巴里奧斯港叛軍將可肅清

【本報訊】巴里奧斯港之叛軍，已可肅清。據悉，政府軍已對叛軍之藏身處，發動了多次進攻，並取得了重大勝利。叛軍之勢力，已受到嚴重打擊。

中美洲三國國家希望美軍事協助

【本報訊】中美洲三國，即哥斯達黎加、危地馬拉及薩爾瓦多，均希望美國提供軍事協助。三國政府認為，美國之協助，將有助於抵抗共黨之滲入，並維護地區之穩定。

越南外長武文敬表示南越政變雖未成功但危機仍繼續威脅

【本報訊】越南外長武文敬表示，南越之政變，雖未成功，但危機仍繼續威脅。他並表示，南越政府將繼續採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

蘇俄石油運往古巴

【本報訊】蘇俄已決定，將石油運往古巴。據悉，蘇俄政府認為，古巴之行動，已嚴重威脅到蘇俄之安全。蘇俄政府並表示，將採取必要之措施，以維護其領土完整。

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

日本最新出品 美化素化粧品

美容師川本喜美子小姐抵港指導講習美容方法請駕臨下列公司參觀：
十月十六日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十七日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十八日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月十九日：二時至五時 假在中華百貨公司
十月二十日：二時至五時 假在中華百貨公司

廖創興銀行有限公司啓事

敬啓者：本銀行年來經營各業，荷蒙社會人士惠顧與愛護，業務得以日增。茲為適應顧客之需求，利便往來存款，特將本行總行遷往新址。本行新址設於：香港德輔道中一四四至一四八號。本行並設有分行及辦事處，以服務各界人士。特此啓事。

樓景麗

倚山傍海 風景優勝
一梯兩用 居住安寧
四房兩廁 空氣清新
游里高尚 環境幽靜



英皇道


李聚勝堂保濟丸藥行

接洽處：香港文咸東街三十六號
電話：440042 440244 440943



氏安兜 九腎利

治腎虛水腫 腎虧腰痛
治腎虛水腫 腎虧腰痛
治腎虛水腫 腎虧腰痛



肯納第顧問哈里曼稱 中共仍然野心侵吞 美國決不加以承認

美報促肯氏勿對共黨示弱

【華盛頓十六日電】哈里曼在國會聽證會中，對中共在華北之行動，表示極大之憂慮。哈里曼稱：中共在華北之行動，其目的在於侵吞美國在華北之利益。美國決不加以承認。哈里曼並稱：美國決不承認中共在華北之非法行動。哈里曼並稱：美國決不承認中共在華北之非法行動。哈里曼並稱：美國決不承認中共在華北之非法行動。

福爾勃萊特 能任國務卿

並盼政治出任駐聯國代表

【華盛頓十六日電】福爾勃萊特在國會聽證會中，對其出任國務卿之資格，表示極大之信心。福爾勃萊特稱：其具有豐富之外交經驗，並具有極高之政治素養。福爾勃萊特並稱：其並盼政治出任駐聯國代表。福爾勃萊特並稱：其並盼政治出任駐聯國代表。

為使北非趨向獨立 戴高樂宗旨不變

將採取戲劇性行動

【巴黎十六日電】戴高樂在國會聽證會中，對其在北非之行動，表示極大之信心。戴高樂稱：其宗旨不變，即為使北非趨向獨立。戴高樂並稱：其將採取戲劇性行動。戴高樂並稱：其將採取戲劇性行動。

蘇謀 機供以戰

洛哥受接否是決未哥洛摩

【莫斯科十六日電】蘇聯在國會聽證會中，對其在蘇聯之行動，表示極大之信心。蘇聯稱：其機供以戰。蘇聯並稱：其洛哥受接否是決未哥洛摩。蘇聯並稱：其洛哥受接否是決未哥洛摩。

美國大選 肯納第領先

【華盛頓十六日電】美國大選之結果，肯納第領先。肯納第在總統大選中，獲得百分之四十五之選票。肯納第在副總統大選中，獲得百分之四十五之選票。肯納第在參議院大選中，獲得百分之四十五之選票。肯納第在眾議院大選中，獲得百分之四十五之選票。

科學家提出警告 太陽猛烈爆炸後 輻射能將襲擊地球

【華盛頓十六日電】科學家在國會聽證會中，對太陽猛烈爆炸後之輻射能，表示極大之警告。科學家稱：太陽猛烈爆炸後，輻射能將襲擊地球。科學家並稱：其將採取戲劇性行動。科學家並稱：其將採取戲劇性行動。

美農業部長訪台 與蔣總統會談

【華盛頓十六日電】美農業部長在國會聽證會中，對其在台之行動，表示極大之信心。美農業部長稱：其與蔣總統會談。美農業部長並稱：其將採取戲劇性行動。美農業部長並稱：其將採取戲劇性行動。

英國首相麥美倫 仍盼早日回國

【倫敦十六日電】英國首相麥美倫在國會聽證會中，對其在英之行動，表示極大之信心。麥美倫稱：其仍盼早日回國。麥美倫並稱：其將採取戲劇性行動。麥美倫並稱：其將採取戲劇性行動。

蘇聯對中共援助 明年將告增多

【莫斯科十六日電】蘇聯在國會聽證會中，對其在蘇聯之行動，表示極大之信心。蘇聯稱：其對中共援助，明年將告增多。蘇聯並稱：其將採取戲劇性行動。蘇聯並稱：其將採取戲劇性行動。

日金銀界人士 認蘇聯破壞美元信用

【東京十六日電】日金銀界人士在國會聽證會中，對蘇聯破壞美元信用，表示極大之警告。日金銀界人士稱：蘇聯破壞美元信用。日金銀界人士並稱：其將採取戲劇性行動。日金銀界人士並稱：其將採取戲劇性行動。

對付中共的辦法 庸人譯

【華盛頓十六日電】對付中共的辦法，庸人譯。庸人譯稱：其對付中共的辦法。庸人譯並稱：其將採取戲劇性行動。庸人譯並稱：其將採取戲劇性行動。

美記者史諾透露 中共要美軍 自台撤退

【華盛頓十六日電】美記者史諾在國會聽證會中，對中共要美軍自台撤退，表示極大之警告。史諾稱：中共要美軍自台撤退。史諾並稱：其將採取戲劇性行動。史諾並稱：其將採取戲劇性行動。

蘇聯對中共援助 明年將告增多

【莫斯科十六日電】蘇聯在國會聽證會中，對其在蘇聯之行動，表示極大之信心。蘇聯稱：其對中共援助，明年將告增多。蘇聯並稱：其將採取戲劇性行動。蘇聯並稱：其將採取戲劇性行動。

親親霜

維荷
霜
親親霜
維荷
霜
親親霜
維荷
霜

痔痛

日本痔科
苗樂天
痔痛
日本痔科
苗樂天
痔痛

對反攻大陸 渠表示樂觀

張發奎
對反攻大陸
渠表示樂觀
張發奎
對反攻大陸
渠表示樂觀

遺失啟事

遺失啟事
遺失啟事
遺失啟事
遺失啟事

美國今後的聲望

——失之於遠東者，應求之於遠東！——

[illegible]

中共工業困難重重

昆明中共頭目趙增益一言道破指出在目前條件下無發展可

中共政策一變再變
重彈工農並舉濫調

[illegible]

粗製濫造

[illegible]

所謂新式農械

[illegible]

被控涉有共黨嫌疑

律師列理由請判無罪

宿務不認毆被告。 原告證人不慎誤認被告。 原告證人不慎誤認被告。 原告證人不慎誤認被告。

代表宿務共黨案十一組傳說。
 名亞爾青年之一的
 叔華之律師歐連訪
 世委會列蓋五點理
 明被告企圖推諉非停
 宜傳品調者千簡

散發共產黨傳單是
 並邀募新會員。
 「嚴密查」且

陷於空前混亂

中韓社」在中非繼一。
無策，計劃一再改。現在聞省每縣預撥五萬鎊，平均以兩萬鎊到五萬鎊的巨數。民眾生產已陷於空前之恐慌。
專門下瓜分，亦兼施餉稅。施文會、許月內正式開工。

本報西貢訊。本報一週最大規模之調查，將於下週開始。調查之範圍，將在下週內正式開工。

本報西貢訊。本報一週最大規模之調查，將於下週開始。調查之範圍，將在下週內正式開工。

在一個月以前，尚、鹽、包菜等，以全省計，所佔農

○因該省各地，又時情形必然嚴肅，而無
疏察缺之，又臨時之唯一可以收復舊
欲命令各地農民要爲一枝普通性亂的，
實行英德搶劫掠奪果。

○移民局所屬之國之共
黨，其中
一個重量級六
另一個甘肅
另一個甘肅
一個重一噸，油
料爲不來及所
他被指責爲組織
共產黨之匪犯長
共產黨之匪犯長
共產黨之匪犯長

○**【本報訊】**

馬列亞登人石上者

搜捕黑社會人物

捕黑人物及妓女七十餘人
經過盤問後先後予以釋放
十二日晚

恩共爲數約在二百名以上，結果逮捕了
雲州刑務調查部主任克里斯南今年生
會黨分子與妓女，於經巡警方人員的解

到通都大邑都有非法賭博，公干與匪混入鬧騰，爲勒索保護費的旅商，又不得不向該處二小時的檢查身份，已有七十名的人開飛往平壤安，暫時逃過和留特警方仔細盤問後，按等已全部被釋放。

定決會委僑僑反非
僑外查調面全
況情員僱聘預

【本報周尼利刺報訊】非反僑僑團已決定發動全面調查外僑（即反對對象爲華僑）預備員在非之活動。反僑僑團負責人費登靈，已函請移民局給發全部外僑預備員之名單，以便利該會進行調查。在其政移民局長指出之公函中，經並指出由於該會選舉法多處有預備員身份入僑外僑，並非實際上外僑，並非公司司理，此項調查外僑團。

南越最大玻璃廠

一、一個月後可生產

該玻璃廠內設有三
如巴地的白沙及河

普通玻璃器皿，在若干時期，將進
製造各種耐熱玻璃

嘉義發生驚人血案

某部隊士兵因尋花問柳被疑煽惑，竟被撤消逃誘等仇，於擊斃一
黨兵及一對老夫婦後，潛匿匪區內，事後正警聯合包圍，復開槍拒
捕，擊斃一班長一警衛巡官及一警員後，卒被擊斃。計先後造成三



此乃腸胃
吸收最易
之補品。
老幼咸宜



白蘭氏
雞精

華精之力活

服飲庄原或湯鷄製調
。力體加增養滋味養

行洋記和：理經總



新 通用
蜆殼牌 X-100 摩托油

汽車動力損耗減少達百分之五十

新銳牌X-100通用摩托油是市上第一種經燃燒後不留灰屑的潤滑油無論新車或舊車快行或慢駛炎夏或寒冬均所適用。一定是所有汽車最理想的潤滑油黏度有兩種：10W/30及20W/40。各級汽油取銷站均有出售。

台嘉義發生驚人血案

某部隊士兵因尋花問柳被殺斃命，兇徒被獲送府究辦。於該晚一驚及一對老夫婦後，擄匪匿國內。事後經軍警聯合包圍，復開槍追捕，擊斃一匪長一警巡警並及警員後，卒破賊窟。計先後捕成三死四傷及血慘案。

北橋頭一森源酒舖：嘉義市於十二日，發生驚人血案，在這一血案中死者有：一警察四人受傷。幾有一個名郭振祥，不知何人，到嘉新街花園前，被人毆打致死，且被奪去銀錢，於心不甘，現報組已派兵查緝，當即拘捕二人，發覺其妻，又復偷偷與夫婿兩人，而後幸於十五日親率偵探隊，但被殺時，突由黑暗角竊得有人向憲兵射擊六槍，數分鐘後，被殺者當場斃命。

郭振祥，現年二十四歲，安徽壽縣人，當時當出在嘉義市南門外附近之私塾中學，不久以前，在該處私娼寮中發生糾紛，郭即指為匪犯，偽私娼係僑商一領，日報悉意取辱，事後也曾數度調解，但許是無效，使他含恨在心，就在三日夜十一時左右，轉兵隊巡邏到私娼寮內，突由黑暗角竊得有人向憲兵射擊六槍，數分鐘後，被殺者當場斃命。

七號之一對黃鵠的村旁（五九號）林國權村（五六號）老夫婦路過此地，女在幫中閉槍射擊，男另往別處各散，女在幫中一瞥，亦逃去至泰山山麓，大致尚能生命危險。

郭振祥並事後，乘機逃逸，警方當即在園要地置滿封鎖網，加強研究，但現在還是一個空。

據悉：這是一個非常可怕之計劃，據說郭振祥仇視警察，現將郭振祥，經由合營團島嶼村方面某部隊追捕他來尋仇的士兵，用卡夾槍連發三槍把他擊斃，郭振祥和及舉槍的人林清海兩夫婦等，當即逃匿在嘉新街的後巷中，四十九號附近甘藍園內，當警方的接獲後，立即出動警隊數千人，搜檢加以圍捕，並以喊話誘其出來自首，兒子郭振祥不但不自首，反脫險抵抗，十五日下午六時許當警隊警員首先士平開始投生激烈槍戰時，警官嚴道福，郭振祥與朱進山與郭振祥近，郭振祥現有武器裝束他助郭振祥射擊，車道官及朱貴員二人被郭振祥卡住槍中，康偉左腿，朱貴員右腿被郭振祥，郭振祥與警察之役，奔向四號山林中逃定，上迫郭振祥被俘，即解小包圍，他的上司連長張茂田追捕，即單槍匹馬追入重圍，發生互鬥，郭振祥與張茂田，他的部下陳二也奮勇助郭振祥並周旋，他在上午八時二十分郭振祥於他的班長邱姓，但邱一班長亦被郭振祥的班長所殺。

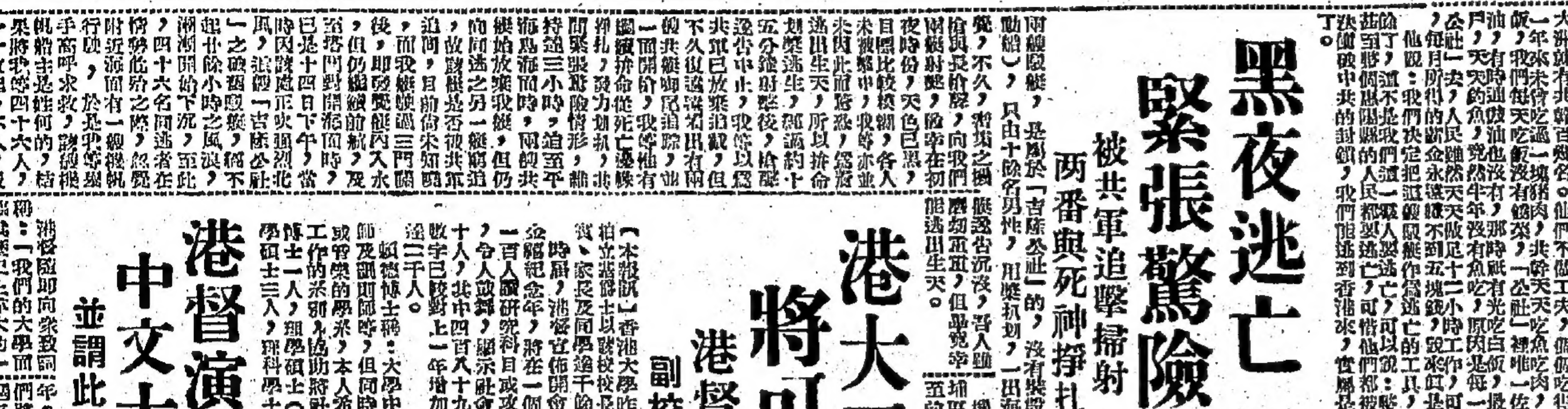
殉難的班長長以，現年三十六歲的功東人，他的班長以及友和邱班長的功東，張茂田，將全隊上繳表揚。

郭振祥被捕後，其上有十三共獲九十顆子彈，除去七十一顆，一則用於自衛，其餘的犧牲，可能避免一場更慘烈的犧牲，合營團長鄭志源亦昨已遞交方機關前任軍事顧問負責辦理官服給與，朱進山，兩位官員在這次圍捕郭振祥的英勇戰鬥中表現異常，給予半帶獎金三千元充任期間，以政治外，並將兩名官兵獎勵。按因公負傷的警官張茂田，大勳，本營人，中尉，非平常一等，平日工作非常努力，曾獲三次，高獎五次。警員朱貴員一級，本省人，嘉義警局醫務所醫師，奉令力圖上級記功二次及嘉獎。

男女四十六人已保釋

人民死捱難得一飽共幹却大魚大肉

共區冒死逃亡的——



緊張驚險

張驚險

我們是在本月十三日晚七時，與九千餘人，利用兩艘

應付共黨宣傳攻勢
總監何特遜抵港談

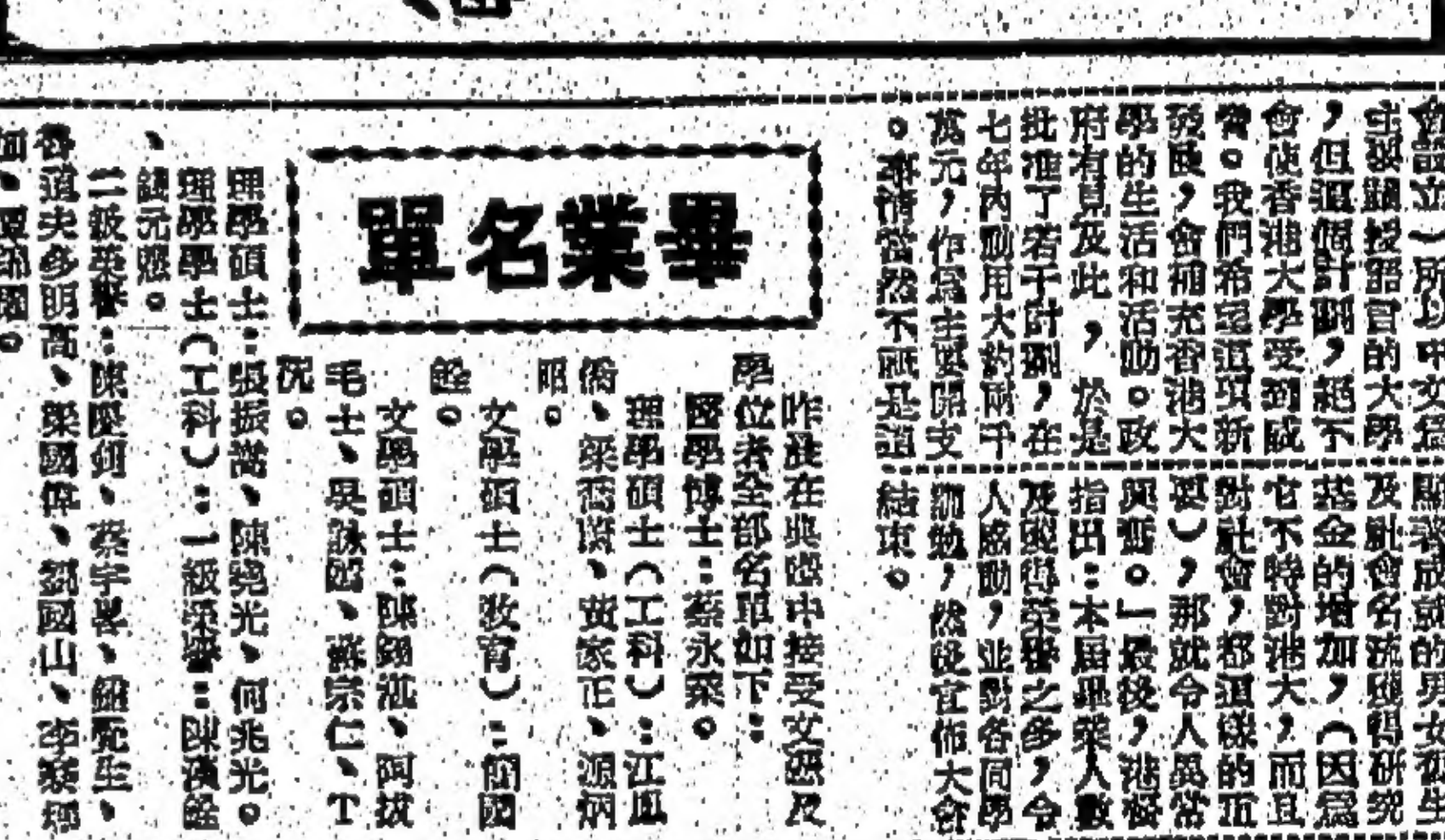
【本報訊】英國郵政公司海外郵運處何特遜，係駐港三

將可容納二千人

可容納二千人

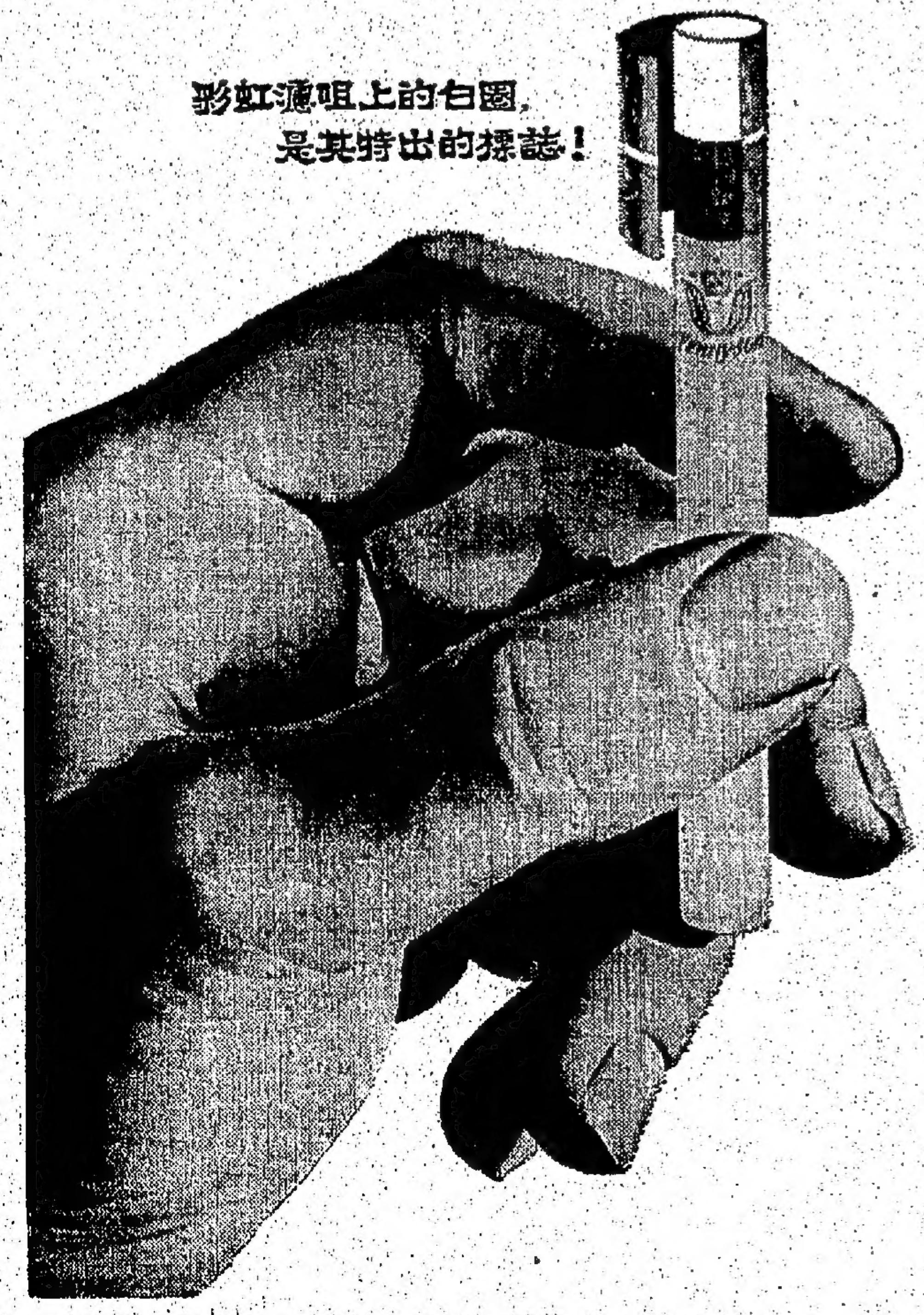
中文大學終設立

中文大學終設立



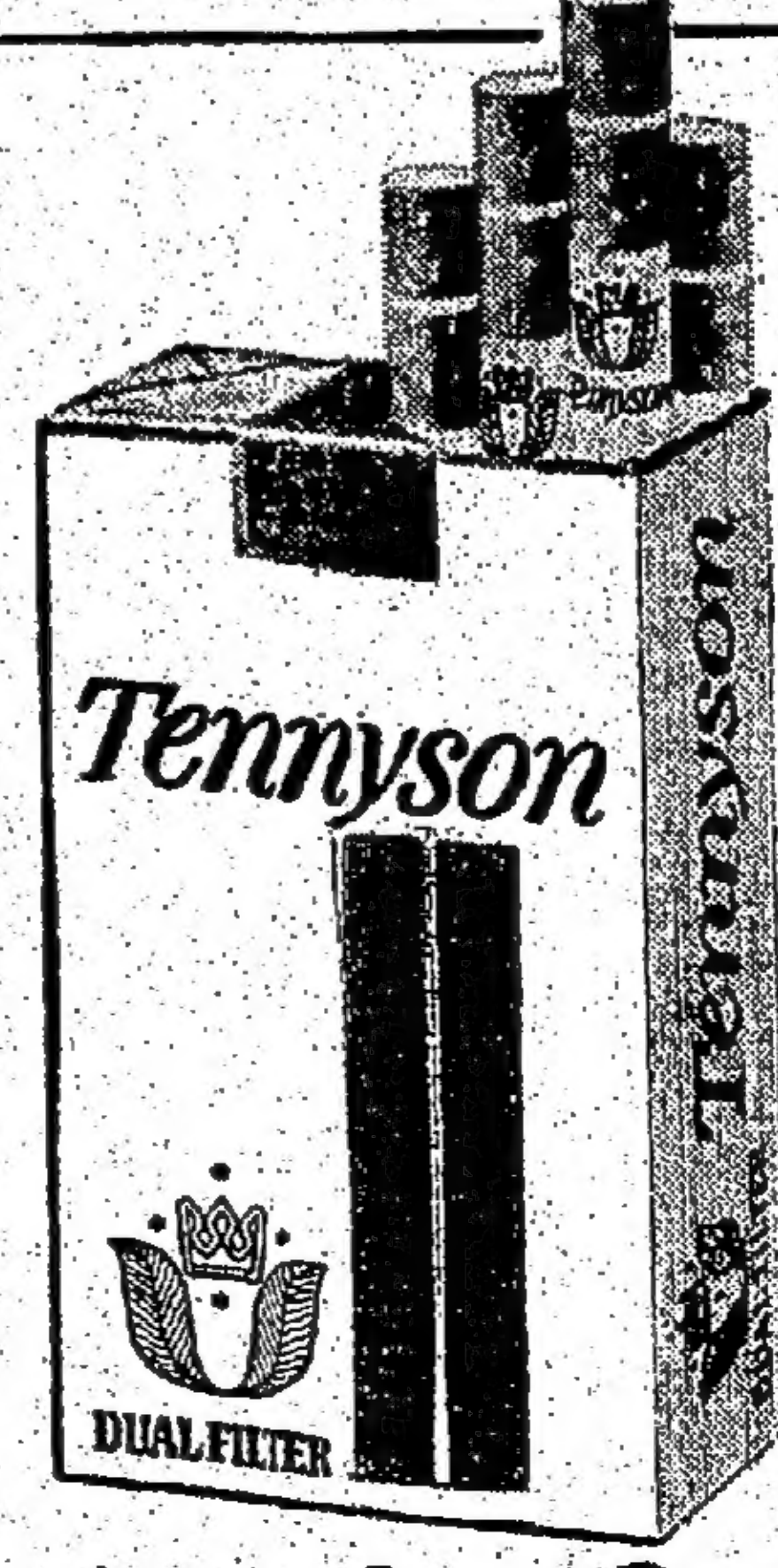
彩虹香煙

醇香美妙絕非任何濾咀煙可及！



雙重濾咀的效能：

1. 下層配有唯一的木炭濾咀，
可以確保原有煙味醇和。
2. 上層另加上高貴潔白濾咀，
二者配合使煙味更醇香馥郁的確與別不同。



每包仍售
一元一毫

© 1958 By The American Tobacco Company

[illegible]

本港新聞

偽製美鈔疑案
戶主少婦昨供述
首被告租屋情形
次被告幾乎每日均有到訪

【本報訊】偽製美鈔案，昨在九龍法院開審。被告少婦陳某，供述其租屋情形。據其供稱，該屋係由一名男子租下，該男子每日均有到訪。陳某並供稱，該男子曾向其展示偽製美鈔，並指其係由該男子所製。陳某並供稱，該男子曾向其展示偽製美鈔，並指其係由該男子所製。陳某並供稱，該男子曾向其展示偽製美鈔，並指其係由該男子所製。

危險駕車
兩死一傷
疑犯轉解地院審訊

【本報訊】一宗危險駕車案，昨在九龍法院開審。被告一名男子，被控於本月九日，在九龍區內，駕駛一輛汽車，撞倒一名行人，致其死亡。該男子並撞倒另一名行人，致其受傷。該男子被控於本月九日，在九龍區內，駕駛一輛汽車，撞倒一名行人，致其死亡。該男子並撞倒另一名行人，致其受傷。該男子被控於本月九日，在九龍區內，駕駛一輛汽車，撞倒一名行人，致其死亡。該男子並撞倒另一名行人，致其受傷。

客住女名兩傷斬
年兩監判公租包

【本報訊】一宗斬傷案，昨在九龍法院開審。被告一名男子，被控於本月九日，在九龍區內，斬傷兩名女子。該男子被控於本月九日，在九龍區內，斬傷兩名女子。該男子被控於本月九日，在九龍區內，斬傷兩名女子。該男子被控於本月九日，在九龍區內，斬傷兩名女子。該男子被控於本月九日，在九龍區內，斬傷兩名女子。

非遭七歲女童
苦力判監三月

【本報訊】一宗虐待兒童案，昨在九龍法院開審。被告一名男子，被控於本月九日，在九龍區內，虐待一名七歲女童。該男子被控於本月九日，在九龍區內，虐待一名七歲女童。該男子被控於本月九日，在九龍區內，虐待一名七歲女童。該男子被控於本月九日，在九龍區內，虐待一名七歲女童。該男子被控於本月九日，在九龍區內，虐待一名七歲女童。

佛山德星
明天開始
更換班期

天體會長連伯氏
控妻在車上毆打
被告缺席法官下令拘票

【本報訊】天體會長連伯氏，昨在九龍法院開審。連氏被控於本月九日，在九龍區內，毆打其妻。連氏被控於本月九日，在九龍區內，毆打其妻。連氏被控於本月九日，在九龍區內，毆打其妻。連氏被控於本月九日，在九龍區內，毆打其妻。連氏被控於本月九日，在九龍區內，毆打其妻。

香港工程師學會
會長今交代

【本報訊】香港工程師學會會長，昨在九龍法院開審。會長被控於本月九日，在九龍區內，交代其職務。會長被控於本月九日，在九龍區內，交代其職務。會長被控於本月九日，在九龍區內，交代其職務。會長被控於本月九日，在九龍區內，交代其職務。會長被控於本月九日，在九龍區內，交代其職務。

李會
出版術學

【本報訊】李會，昨在九龍法院開審。李會被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。李會被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。李會被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。李會被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。李會被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。

問題出版術學

【本報訊】問題出版術學，昨在九龍法院開審。問題出版術學被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。問題出版術學被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。問題出版術學被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。問題出版術學被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。問題出版術學被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。

今日特刊

【本報訊】今日特刊，昨在九龍法院開審。今日特刊被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。今日特刊被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。今日特刊被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。今日特刊被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。今日特刊被控於本月九日，在九龍區內，出版術學。

幽默感嗎？
人得能是越你，厚濃是越感幽的你
。受享的多更生

山姆叔趣史
山姆叔是一個有趣的人，他的一生充滿了笑料。他是一個幽默的人，他的一生充滿了笑料。他是一個幽默的人，他的一生充滿了笑料。他是一個幽默的人，他的一生充滿了笑料。他是一個幽默的人，他的一生充滿了笑料。

浮不起来的酒
酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。

西藏郎子轄
西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。

夜渡學士
夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。

三先生子孫
三先生子孫，是一個有趣的故事。它發生在三先生身上，發生在三先生的子孫身上。三先生子孫，是一個有趣的故事。它發生在三先生身上，發生在三先生的子孫身上。三先生子孫，是一個有趣的故事。它發生在三先生身上，發生在三先生的子孫身上。三先生子孫，是一個有趣的故事。它發生在三先生身上，發生在三先生的子孫身上。

醉酒婦人
醉酒婦人，是一個有趣的故事。它發生在一個婦人身上，發生在一個醉酒的婦人身上。醉酒婦人，是一個有趣的故事。它發生在一個婦人身上，發生在一個醉酒的婦人身上。醉酒婦人，是一個有趣的故事。它發生在一個婦人身上，發生在一個醉酒的婦人身上。醉酒婦人，是一個有趣的故事。它發生在一個婦人身上，發生在一個醉酒的婦人身上。

西藏郎子轄
西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。西藏郎子轄，是一個有趣的地方。它有著悠久的歷史和豐富的文化。

夜渡學士
夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。夜渡學士，是一個有趣的故事。它發生在一個夜晚，發生在一個學士身上。

浮不起来的酒
酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。酒，是人們生活中不可或缺的一部分。但是，酒也有它的缺點。

昨港星賽未分勝負 星聯一比一 迫和港聯隊

定十九日再決高下

【本報訊】昨晚在九龍大球場舉行的「星聯」與「港聯」足球賽，經過九十分鐘激烈對決，雙方均以一比一平手收場。由於雙方在比賽中表現極為出色，互有進球，使得這場比賽一直處於膠着狀態。最終，雙方在加時賽中仍未分出勝負，決定於十九日再行比賽，以定高下。

基路士接球脫手 星隊扳成一比一

兩分鐘連開紀錄

由星隊主教練基路士執教的星隊，在昨晚的比賽中表現出色。基路士在比賽開始後不久，便接球脫手，為星隊扳成一比一平手。隨後，星隊在兩分鐘內連開紀錄，最終以一比一平手結束比賽。



星隊全憑密集防守

昨晚的比賽中，星隊全憑其嚴密的防守陣線，成功抵禦了港隊的多次進攻。星隊在比賽中表現出了極強的團結精神和防守意識，最終以一比一平手結束比賽。

迎戰哥國足球隊

星隊在昨晚的比賽中，迎戰了來自哥倫比亞的足球隊。星隊在比賽中表現出色，最終以一比一平手結束比賽。

培爾戰均安

培爾在昨晚的比賽中，與對手展開了激烈的對決。培爾在比賽中表現出色，最終以一比一平手結束比賽。

舉重健美比賽

昨晚在九龍大球場舉行的舉重和健美比賽，吸引了眾多觀眾前來觀看。比賽中，多位選手展現了驚人的體魄和力量，最終分別奪得了冠軍。

「百利金」最佳球星選舉票

本報為慶祝「百利金」足球賽，特舉辦最佳球星選舉活動。歡迎廣大讀者踴躍投票，選出心目中的最佳球星。

被選球員姓名：
被選球員隊名：
選舉人姓名：
選舉人地址：

今日放映

今日放映多部精彩影片，包括《風流才子》、《美人魚》等。歡迎廣大觀眾前來觀看。

明日放映

明日放映多部精彩影片，包括《風流才子》、《美人魚》等。歡迎廣大觀眾前來觀看。

明日放映

明日放映多部精彩影片，包括《風流才子》、《美人魚》等。歡迎廣大觀眾前來觀看。

溫柔鄉

Bachelors Beware

主演：林黛、張揚、雷震、于素秋、蘇鳳、劉鳳、沈雲、張劍飛

監製：鍾文、易文

粉脂表泳、荒酒舞黑、膩香演衣、唐色會燄

喜色然欣馳神你使

炎熱天氣...

享受涼爽清新之呼吸！

VICKS Inhaler

「域士」傷風筒

鮮美無比！任何時候任何地方... 祇需將「域士」傷風筒吸下，即能解除鼻塞，獲得清涼舒適之呼吸！請即試用！

倫敦銀行減息將成事實 有利本港市場

忙繁動調寸頭業商工港本前目
仍展發業物向投資游面市惟

出前無異錫但寸亦同時及而比前小及因難轉故原日外提廠後

[illegible][illegible]

大正十一年五月二十五日 星期一

映獻 華東 天今

大映公 司提議
最短期 間
聯合作 夫、一
陸英四 中川長
百萬兩 子、谷
元歷與 康子
聞聲宮 子
此作 文子
文子 子
主 主

魂英氣寶

古代通譯流壯故事，
演公河野異國樓的，
英雄戰士風雲際會！

THE SWORD OF THE KING

瑰麗七彩·片上中文

園荔

九龍地 址： 角
小門 六 號
大 號
牛 號 6, C 號 6, B 號 6, 號 6
口門廟士巴橋大B號12號

影電國外彩： 場劇一第
虎山四 九八六
史加利 門龍平 九二九
主 主

●劇一第 場劇二第
(九龍七戲夜)

慶同天普

場劇三第
十九八七
九四三三
團兵粉紅

影電特喜場劇四第
紅苦 八點三
文蘭主 演
六點九
五點九
任劍 妻 演
劍 劍 主 演

◁新話戲新·場戲五第▷

人情對兩 園物動

(放映均二十日得)
觀參費免 戲幕庫奇

金龍池油北環太
麗多
最榮地地利河球平

映聯天今

●戲巨司公鳳凰
不 金 羅 龍
日 星 榮 城

雷電出孤兒

邦 陸 3 演導
馮 林 鳳 羅 劍
寶 家 女 麗 劍
寶 寶 兒 卿 郎
演主領領

片長上二本，不分上下集，一場映到底

內港 華豪·華新

戰混兵甲萬十
映天七第！座滿天六
：說美讚許影報綠紅
亦燃血！動最造彩！傳，然綠
多面作，人爲彩色 國有開拍
星官「地戰古洗血」

士利夫提史
作陸面場大地動天驚一又
字中片
幕文上

HERCULES UNCHAINED
可山拔力

保戰決 泰敵威振 世氣山力
山兮死！胆兮神！蓋兮拔
人壓，激刺強緊，尾到頭由
怨深 爲映 時十早
之宮 華豪 慶爲 每新 半二第

聲麗·都皇

| | | | | | | | |
|------------------|------------------|------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 比 牙 勝 四 | 勝 西 班 四 | 英 國 隊 獎 | 球 大 獎 | 國 隊 足 | 新 開 片 | 映 最 新 | 兩 院 加 |
|------------------|------------------|------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|

請早 四場 今天 滿狂！滿狂

「通全尾笑頭」推一報
「合家，朝好由崇致界」

面開，新笑
！生別鮮料
THE FOOTBALL FIELD



記遇奇迷球



法蘭第德利全 聯安公司特薦
一笑匠爲路演 七衫者爲服片

港九首輪影院聯合廣告

晚迫夜場：半點二十場今早開

庫人主簿、倫敦方面銀行押匯貼現利率、七月內漲至六厘
 厚半、倫敦及各國匯票、故倫敦方面匯票更趨平實、
 牛厘、即由五厘半減至五厘、預示下月可能成爲平實、因
 與國際貿易有關、如果倫敦銀行利率更減、香港方面之外
 亦勢必受其影響而放寬將匯匯票出口貼現、如現在已減
 者、將至四厘貼現至四厘半、此種匯票出口押匯匯票入口押
 匯、將匯匯票方面平實、
 至於倫敦及香港銀行押匯貼現利率、則對於本
 幣亦有利、匯入口貨成本則更爲低廉、各貨價值、向
 平出也、當可佔優勢也。(日)

武勝五
錦興行
商銀行
至六現
禮貼現

海油工
海外波

互商界

六八一式五、半市
尾銀六、六六一式五
大鈔加水元、市電
價銀、上銀券交出
宋鈔幣仍大元。

跌中、現次漲、似
有可能、紐約轉、便
新銀一式五、倫敦
銀券銀乙式二、八壹
一貳、兩價又皆拍平


壹銀最高貳、六八
一式五、最低五、七
八七五、通元單最
萬五、六七五、加股
萬五、六七五、加股
萬五、六七五、加股

今銀匯票、印中
銀行匯票、印中
銀行匯票、印中
銀行匯票、印中


今銀匯票、印中
銀行匯票、印中
銀行匯票、印中
銀行匯票、印中

今銀匯票、印中
銀行匯票、印中
銀行匯票、印中
銀行匯票、印中

[illegible]



用改良之特種雪花
 英坭，不但經濟，
 且能維持房產美觀
 因可防水濕，抗風
 雨，不受任何天氣
 影響，永保牆壁內
 外光潔。

英坭


坭有限公司

電話：二一四六三

41

宮樂·樂娛

九點半
點鐘開演

七點半
點鐘開演

五點二
點鐘開演

兩點半
點鐘開演

早請今滿日連

關治希

片可樂
巨星公
機一加
作格創後前

大驚師
下元上
常票半七



敬請 鑒賞

火 巨

開演

合演

溫拿

李彩

蘇姿

亞尼

招

不

想

後

以

場

開

座

入

前

提

請

片本看位遠不童小：處處檢電

心入戲。影血光刀。國遠人殺。兇行夜雨

[illegible][illegible][illegible]

特具各種最新顏色

特種



雪花

青洲英坭

電話大晚

利薈台晉

今天四場

史荷亞 史羅米 蓋

卡保羅 寶羅

會夜

雌總

NO ROAD BACK

• 華字文甲上片 •
 無出工本羽手
 一動心身衆下
 失萬計復多黨

移越 嫁殺 移寶 嫁械
 生禍 屍貨 人石 劫局

下期
 希臘妖姬

去函或寄 下單台郵利

| | |
|---------|-------|
| 加拿大銀(大) | 5.755 |
| 加拿大銀(細) | 5.787 |
| 大坡銀 | 1.894 |
| 細坡銀 | 1.827 |
| 新嘉坡 | 1.14 |
| 暹羅 | .97 |
| 人民幣(大) | .96 |
| 人民幣(細) | .84 |
| 正鈔 | 15.87 |
| 港鈔 | 12.51 |
| 埃及鈔 | 10.50 |
| 南非鈔 | 15.68 |
| 西非鈔 | 15.26 |

| | | | |
|------|------|-----|----|
| 四合紙 | (百計) | 87 | 50 |
| 印色新書 | (百計) | 83 | 00 |
| 郎 | (店計) | 118 | 25 |
| 花龍 | (百計) | 130 | 00 |
| 本紙 | (店計) | 160 | 00 |
| 台合 | (百計) | 133 | 50 |
| 台合 | (店計) | 132 | 50 |
| 台合 | (百計) | 26 | 50 |
| 台合 | (店計) | 26 | 00 |
| 新 | (千計) | 58 | 00 |

十二元之而價成。以一千三百五十元沽石，最時大

舉于肉院非當。日本自米市欠行流

相上等飽食之售價，因買客多採價高。

當商品，需因底存，一級貨每担拆賣。

不多，每担減至底存，一級貨每担拆賣。

十五元，普通貨亦減一百七十五元，級貨沽

拔七十五元。

日本海運因價形，七十五元，成交不多。

加滙降低

比滙提高

米市

價

「本報訊」日本米市，大槪成交，但底層滯留，仍牛皮帶闊。

三六新大米

約有一百一 票類別股領票股市

市雖暢旺

格仍軟順

昨(十六)米錄卅四元半，黃白
麥粉漲暢錄米錄卅五元四，黃
八千餘包三標米錄卅四元，黃
，其價一紅龍米錄卅三元九，
，計泰國 香米錄卅三元九，
，抵港成五 寄德刀米錄卅二元八
，米錄卅二元

泡沬的

月 去污精

一掃而清

用起泡沫的維明去污粉來洗滌油膩不堪的油鍋功效神奇一擦即淨而且用量極少祇須濕些在濕布上左右迴擦指維明的泡沫即能將油膩塞除使器物光潔閃亮，煮食磁盆浴缸煎鍋油盤地磚牆壁一經洗擦光輝奪目！

用起泡沫的維明去污粉
器物一擦如新

血戰登
 巨片
 主演
 毒辣
 中文
 女

借酒
 行兇
 意圖
 謀殺
 明槍
 暗箭
 八先
 子摩
 登門
 生古

笑刺
 肚

大華
 今早
 七點
 彩片

兩主
 生

笑料
 豐富
 美觀
 幽默

雷士
 公司
 出品
 雷士
 公司

即日
 隆重
 重

樂聲

| | | | |
|---|---|---------------|---|
|  | | <h1>金港小</h1> | |
| | | <p>民國四十</p> | |
| | | <p>九四五K 市</p> | |
| 出 | 收 | 261.1875 | 5 |
| 出 | 收 | 261.1875 | 5 |
| 出 | 收 | 261.1875 | 5 |
| 出 | 收 | 261.1875 | 5 |
| | | <p>美鈔期指</p> | |
| 出 | 收 | 5.00125 | 8 |
| 出 | 收 | 5.00125 | 8 |
| 出 | 收 | 5.00125 | 8 |
| 出 | 收 | 5.00125 | 8 |
| | | <p>宋 紙</p> | |
| 出 | 收 | 1.00675 | 8 |

[illegible]

起用

維日

大華

聯映

招徠巨片
登明大傑作
甘絲

女雷，
老，
幼男

口，
味均，
。合

雄記

易擋
暗箭
難防

一勃
鬆鬆，
個氣，

！皮

鑑金馬識：

用起泡沫的

維明去污粉

油膩一掃而清

用起泡沫的維明去污粉來
洗滌油膩不堪的油鍋功效
神奇一擦即明而且用量極
少祇須濕些在抹布上在四
週指擦維明的泡沫即能將
油膩清除使器物光輝閃燦
無倫磁盆浴缸煎鍋油盤地
磚牆壁一經洗擦光輝奪目！

用起泡沫的維明去污粉
器物一擦如新

一穩
值士牛較貴方價兩一
須古。(金)

【星洲聯市】

昇長

括如橡膠用
子機及發料
備，蒸木股
石油及鐵路
摩，大部份
跌。

大者有，波
，板超九元
爾斯器材升
，十種投半
無礙，環綠
，成五萬二
，升四元成

三角七仙半
元元七角半
平子七角半
標單有油四十
成三元五千一
(修)

特具各種最新顏色

特種

用改良之特種雪花
英坭，不但經濟，
且能維持房屋美觀
因可防水濕，抗風
雨，不受任何天氣
影響，永保牆壁內
外光潔。

雪花英坭

青洲英坭有限公司

電話大號。電話：二一四六三


41

樂聲大華

即日隆重聯映

雲士公同歌清招標巨片
原主歌 斯彼 美露 康登 明登 大傑
得 拉 蘇 絲 甘 作

笑料豐富，男女老幼均合口味。



兩性爭雄記

借行意謀明易暗難
酒兇圖殺槍擋箭防

八先摩女，氣個勃森沉
古生登門一，勃朝氣個沉

笑刺肚皮！

大華今早七點鐘開鑼

利舞台·晉慶

今日四場

史荷亞·保卡德
米蓋·賓羅·丹德

虎會夜
雌總

NO ROAD BACK

• 華字文甲七片 •
無出工本羽手
一動心身衆下
失萬計復多黨

毒心醫嫁移 越殺寶械佈
辣腸生禍屍 貨人石劫局

中片七 下期
文上修

女娃男紅 度音 去活我 下單台舞利

宮樂·樂娛

十點九半點七二點五半點兩

片映向張派早請今滿日連

！巨皇公位一明觀空閣治希：大獅銀

像作格館後前

停贈
用券

假銀三四個銀
照下元元位上
當票半七塊聚



驚
鴻
火
記



合演：溫拿、李珍、蘇美精、歐陽空、胡蝶、加、納、葉拉、斯柏安

！招待不後以場開座人前提請

片本看位速不宜小：點處散置

巨人心眼。影血光刀。隔滅人救。兇行夜雨

角港 新華·豪華 九廿

戰混兵甲萬十

映天七第！座滿天六

：脫美讚評影報綠紅

！亦燃動！動居演彩！聲！然聲

多面作 人爲染色 隨有間和

星耳「是戰古洗血」

士利夫提史

！作傑面場大地動天驚一又

字中片
幕文上

HERCULES
UNCHAINED

何山拔力

可保戰決 泰敵威振 世氣山力
！山兮死 ！胆兮神 ！蓋兮拔

心人腰 激刺張緊，尾由頭由

怒華豪 時十半
戲島華新牛二

聲麗·都皇

兩院加映最新國隊足勝西班牙比
 比·牙·勝·英·球·國·映·新·兩
 比·牙·勝·英·球·國·映·新·兩

狂！滿狂！滿狂！
 四場今天滿狂！滿狂！滿狂！

報一推一抽一英一馬一全一適
 界致崇由好到見尾全合
 報一推一抽一英一馬一全一適

面開，新笑！生別鮮料
 THE FOOTBALL FIEND

球迷奇遇記



晚八時正；午十二時正；早八時正

港九首輪影院聯合廣告

法國攝利主
 一笑匠為路演
 七級等國影片
 聯法公司特監

：角主女「情古萬魂英劍寶

[illegible]

鐵行公司貨輪

[illegible]

四十週年紀念

[illegible]

株式會社取銷後，久保田豐，於前年從東京乘法航

此種情形實屬罕見，又據該報記者云：吳福海
 昨有大批的陸軍及海軍官兵，乘搭郵船，由
 汕頭至香港，約有五百餘名，該國駐港領事，
 十英里之一波蘭，一護照，該國駐港領事，
 旅美華僑遊覽團
 由台灣抵港旅行
 石港小住一月探訪親友
 此種情形實屬罕見，又據該報記者云：吳福海
 昨有大批的陸軍及海軍官兵，乘搭郵船，由
 汕頭至香港，約有五百餘名，該國駐港領事，
 十英里之一波蘭，一護照，該國駐港領事，
 旅美華僑遊覽團
 由台灣抵港旅行
 石港小住一月探訪親友
 此種情形實屬罕見，又據該報記者云：吳福海
 昨有大批的陸軍及海軍官兵，乘搭郵船，由
 汕頭至香港，約有五百餘名，該國駐港領事，
 十英里之一波蘭，一護照，該國駐港領事，
 旅美華僑遊覽團
 由台灣抵港旅行
 石港小住一月探訪親友

太平洋航空公司，現戚友，預算在港設飛抵日本，在東京約一月。

明日來往

到港班機

| 船名 | (船類) | (四) | 名 | (何埠來) | (日期) | (公司) |
|----|------|------------------|-----|-------|------|------|
| 格 | 客船 | CHANGSHA | 日本 | 十八 | 太古 | |
| 比 | 客船 | KEYSTONE MARINER | 英國 | 十八 | 太古 | |
| 實 | 貨船 | TOUN MARU | 美國 | 十八 | 太古 | |
| 德 | 貨船 | LENEVERETT | 日本 | 十八 | 太古 | |
| 斯 | 貨船 | SVEND MSK | 日本 | 十八 | 太古 | |
| 烈 | 貨船 | NICOLINE MSK | 美國 | 十八 | 太古 | |
| 光 | 貨船 | EIKO MARU | 金邊 | 十八 | 太古 | |
| 中 | 貨船 | MICHAEL JEBSEN | 曼谷 | 十八 | 太古 | |
| 德 | 貨船 | BROOKLYN MARU | 曼谷 | 十八 | 太古 | |
| 留 | 貨船 | URENTE | 歐洲 | 十八 | 太古 | |
| 自 | 貨船 | SHIRANESAN MARU | 日本 | 十八 | 太古 | |
| 光 | 貨船 | TOKO MARU | 日本 | 十八 | 太古 | |
| 大 | 貨船 | TAGAYTAY | 美國 | 十八 | 太古 | |
| 新 | 貨船 | JAVA MAIL | 美國 | 十八 | 太古 | |
| 嘉 | 貨船 | DELOS | 澳洲 | 十八 | 太古 | |
| 那 | 貨船 | BISHUN MARU | 日本 | 十八 | 太古 | |
| 西 | 客船 | SZECHEUN | 香港 | 十九 | 太古 | |
| 新 | 客船 | SINGAPORE | 歐洲 | 十九 | 太古 | |
| 加 | 客船 | STAR ALCYONE | 歐洲 | 十九 | 太古 | |
| 大 | 客船 | TURANDOT | 美國 | 十九 | 太古 | |
| 東 | 客船 | KYOEI MARU | 日本 | 十九 | 太古 | |
| 南 | 客船 | ORCADES | 澳洲 | 十九 | 太古 | |
| 島 | 客船 | MIYAJIMA MARU | 日本 | 十九 | 太古 | |
| 荷 | 客船 | BORGHITA | 日本 | 十九 | 太古 | |
| 豐 | 客船 | POYANG | 上海 | 十九 | 太古 | |
| 利 | 客船 | PURNEA | 非亞 | 十九 | 太古 | |
| 展 | 客船 | RUTHEVERETT | 非亞 | 十九 | 太古 | |
| 利 | 客船 | SETTSU MARU | 日本 | 十九 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | HELLIOS | 日本 | 二十 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | SIRDHANA | 非亞 | 二十 | 太古 | |
| 德 | 客船 | BAERNSTEN | 日本 | 二十 | 太古 | |
| 比 | 客船 | HUPEH | 日本 | 二十 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | HENRIK | 山打根 | 二十 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | DEMODOCUS | 歐洲 | 二十 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | ANNA MSK | 歐洲 | 二十一 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | LIVENZA | 歐洲 | 二十一 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | ANSUN | 日本 | 二十一 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | BOUGAINVILLE | 歐洲 | 二十一 | 太古 | |
| 丹 | 客船 | POUGNEER MILL | 歐洲 | 二十一 | 太古 | |

17

| (船名) | (船類) | (西 | (作 | (開 | (本國) | (日) | (英) |
|------|------|------------------|--------|------|------|-----|-----|
| 大連丸 | 貨船 | KEYSTONE MARINER | 水運 | 日本美國 | 十八 | 多利 | 順 |
| 芝罘丸 | 貨船 | TRITON | 星洲歐洲 | 十八 | 多利 | 順 | |
| 大連丸 | 貨船 | MONTANA MARU | 英國 | 十八 | 太建 | 平吉 | |
| 豐州丸 | 客船 | CANTON | 星洲歐洲 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 安寧丸 | 貨船 | ANKING | 慈羅亞山日本 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | DRENTE | 日本 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | FLYING HAWK | 日本美國 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | TJILWONG | 南非洲 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | TO N MARU | 日本 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | J. S. DANT | 英國 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | ULYES | 厄尼刺 | 十八 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | HERVAR | 山打根 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | CHEKIANG | 暹羅洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | IBERIA | 菲島澳洲倫敦 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | SIRANESAN MARU | 星洲非洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | TOKO MARU | 美洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | GAGAYTAY | 日本美國 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | JAVA MAU | 星洲非洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | CHANDA | 日本 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | DELOS | 日本 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | MICHAEL JEBSEN | 英國 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | BROOKLYN MARU | 中東非洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | KISHUN MARU | 金邊 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | NIKO MARU | 澳洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | CHANGSHA | 星洲非洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | SVEND MSK | 英國 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | NICOLINE MSK | 金邊 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | SABANG | 星洲非洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | LENEVERETT | 曼谷 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | PAIWEIRANG | 星洲非洲 | 十九 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | WACHUMBA | 英國 | 二十 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | MAREN MSK | 日本 | 二十 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | SINGAPORE | 日本 | 二十 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | PURNEA | 日本 | 二十 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | STAR ALCYONI | 日本 | 二十 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | KYOBI MARU | 歐洲 | 二十一 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | ORCADES | 日本美國 | 二十一 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | TURANDOT | 英國 | 二十一 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | MIYAJIMA MARU | 曼谷 | 二十一 | 太建 | 行吉 | |
| 豐州丸 | 貨船 | RUTHEVERETT | 日本 | 二十一 | 太建 | 行吉 | |

到港班機 (星期五)

| (公司) | (由何處來) | (抵達時間) |
|------|--------|----------|
| 泛美 | 三藩市東京 | 中午十二時五十分 |
| 英航 | 仰光印度 | 下午一時一刻 |
| 英航 | 東京 | 下午二時三十分 |
| 英航 | 加爾各答曼谷 | 下午四時一刻 |
| 國泰 | 暹羅力 | 下午三時五十五分 |
| 國泰 | 新加坡曼谷 | 下午十一時四十分 |
| 東航 | 東京 | 下午六時 |
| 加航 | 溫哥華東京 | 下午三時三十五分 |
| 法航 | 曼谷西貢 | 下午一時三刻 |
| 日航 | 東京 | 下午一時 |
| 日航 | 星洲曼谷 | 下午五時三十分 |
| 日航 | 馬尼刺 | 下午三時一刻 |
| 印航 | 印度曼谷 | 上午八時三十分 |
| 亞細亞 | 曼谷台北 | 下午六時 |
| 亞細亞 | 東京 | 下午九時三刻 |

港 班 機 (星期四)

| (必司) | | (由何處來) | (抵達時間) |
|------|--------|--------|----------|
| 法美 | 三藩市 | 東京 | 中午十二時十五 |
| 泛美 | 倫敦 | 印度曼谷 | 下午三時正 |
| 英航 | 倫敦 | 印度孟買 | 下午四時十五分 |
| 英航 | 印度曼谷 | 東京 | 下午四時一刻 |
| 英航 | 東京 | 三藩市 | 下午四時十五分 |
| 國泰 | 東京 | | 下午四時三刻 |
| 國泰 | 新加坡 | | 下午八時正 |
| 國泰 | 周尼刺 | | 下午十一時四十五 |
| 國泰 | 加爾各答曼谷 | | 下午三時十五分 |
| 漢航 | 澳洲 | 周尼刺 | 上午十一時正 |
| 民航 | 臺北 | | 上午十一時十五分 |
| 民航 | 曼谷 | | 下午三時四十分 |
| 日航 | 東京 | 沖繩 | 上午九時 |
| 日航 | 周尼刺 | | 下午三時一刻 |
| 日航 | 東京 | | 上午十一時五十分 |
| 意航 | 曼谷 | | 下午九時三刻 |

東京三浦市 下午五時三十分
曼谷印度倫敦 下午八時卅分

| | | |
|-----|---------|--------|
| 柬埔寨 | 曼谷三藩市 | 上午十一時 |
| 泰國 | 曼谷印度新嘉坡 | 下午三時一刻 |
| 英屬 | 東京 | 下午五時 |
| 國泰 | 曼谷新加坡 | 上午九時卅分 |
| 國泰 | 台北東京大阪 | 上午九時 |
| 澳洲 | 悉尼新嘉坡 | 下午六時三刻 |
| 民航 | 台北東京新嘉坡 | 上午九時 |
| 日航 | 東京 | 下午二時卅分 |
| 法航 | 東京 | 下午二時十分 |
| 菲航 | 馬尼刺 | 下午四時 |
| 印航 | 東京 | 上午九點一刻 |
| 泰航 | 曼谷 | 上午十時 |

仰光 印度 倫敦 下午三時一
東京 下午五時

| | | |
|----|------|---------|
| 印度 | 曼谷 | 上午八時十分 |
| 泰國 | 曼谷 | 上午八時十分 |
| 英國 | 曼谷 | 下午二時十分 |
| 澳洲 | 東京 | 中午十二時 |
| 日航 | 曼谷 | 中午十二時 |
| 日航 | 台北東京 | 上午八時四十分 |
| 菲航 | 曼谷星洲 | 上午十時 |
| 菲航 | 曼谷香港 | 下午四時 |
| 印航 | 曼谷 | 上午八時十分 |
| 泰航 | 曼谷 | 上午十時 |
| 泰航 | 台北東京 | 正午十二時 |
| 瑞航 | 曼谷香港 | 上午九時 |

件日 件六 件
下 下正 下下 目下 下正 下下 下下

午一
午二
午三
午四
午五
午六
午七
午八
午九
午十
午十一
午十二

今日出入

平 包 威 表 洲 信 委 匪 陸

[illegible]

(H) SABANG
(H) FUNING

| | | |
|----------|--------------|-----|
| 馬里士 (貨) | MAREN MSE | 美日 |
| 馬拿拿 (貨) | MONTANA MARI | 日 |
| 伊寶那 (貨) | IBERIA | 歐洲日 |
| 曉連 (貨) | CHANDA | 日 |
| 芬烈 (貨) | FERNPIONT | 美 |
| 康那那 (貨) | WAIWERRA | 美 |
| 斯伊丹排 (貨) | C. E. DANT | 美國日 |
| 馬拿拿 (貨) | PACHUMBA | 日 |

出 口

| | | |
|-----------|-------------|-------|
| (船名) | (姓名) | (往何處) |
| 帕羅諾士 (貨) | PATROCLUS | 日 |
| 哈威士士 (貨) | HARTVIG MSE | 歐洲 |
| 第三馬拿拿 (貨) | HINSEI MARI | NO. |

一、明

[illegible]

電話：三船公司

大烈頓
 十一月十七日落貨
 十八日開行
 往歐洲
 東榮 往 暹羅 十一月廿五日開行
 東月 往 曼谷 十一月廿五日開行
 浩生 往 斗蘭 十一月廿七日開行
 總經理怡和公司啓

逢 澳 港

改開夜船

開：每日晚上十二時正

開：每日下午三時正

星期日及公眾假期澳洲日下午五時止

裕安輪船有限公司啓

碼頭電話二五三九

合生 往太麻坡、檳城
十二月廿一日啟行

東美 往日本、香港
十二月廿四日啟行

北利斯本街門牌一號

往

祇需
九十分鐘

國泰螺旋噴射電星機(唯一的螺旋噴射班機)
可使閣下快速到達台北,飛行平穩,旅途舒適。
有中國美麗空中小姐殷勤招待,享受東方最
美好的食物,現由著名瑞士酒店專家 M. MATTI 親
自監製更趨完善。
電星機全部氣壓調節並有最新雷達設備使閣
下旅行感覺無上舒適。

請向各大旅行社或
國泰航空公司

香港逸打連九龍·九龍半島酒店內
電話：二六六四六·六二四〇七

**CATHAY
PACIFIC
AIRWAYS**

A BRITISH AIRLINE WITH BRITISH PILOTS

A BUTTERFIELD & SWIRE ASSOCIATED COMPANY

1960-61